

Sogni di Carta



ILLUSTRAZIONI DI
BLOODY SUNFLOWERS

ASSOCIAZIONE
TRICICLO

Triciclo OdV



Edizioni artigianali Laboratorio cartonerio

Collana #ecogeneration

Sogni di carta

testi di Triciclo OdV

illustrazioni e copertina di Irina Marcu

Torino, ottobre 2019. Ultima revisione ottobre 2025.

Il presente volume è realizzato utilizzando materiali di riciclo per la copertina e la rilegatura. Entrambe lavorate a mano dai bambini partecipanti al "Laboratorio cartonerio".
"Laboratorio cartonerio" è un progetto di Triciclo OdV.

La copertina è dipinta con colori atossici. La carta usata per stampare le pagine interne è amica degli alberi.

Quest'opera è rilasciata con licenza Creative Commons Attribuzione - Non commerciale - Non opere derivate 3.0 Italia. Per leggere una copia della licenza visita il sito web <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/it>



Nota editoriale *“Contribuire a creare un futuro senza disparità né sprechi nell’accesso alle risorse naturali e nel loro utilizzo, nel rispetto dell’ecosistema e delle varietà di tutti gli organismi che lo abitano”*

Vision di Triciclo OdV

I libretti editi nel Laboratorio cartonero fanno parte di un progetto che Triciclo OdV ha ideato e realizzato nel corso dell'anno 2019. Finalità del progetto è divulgare “pillole informative” per far conoscere l’andamento della crisi ambientale, le cause dei cambiamenti climatici e le conseguenze ambientali che ne derivano. Il linguaggio è semplice, accompagnato da una grafica piacevole e originale, per favorire la fruizione dei contenuti e facilitare la comprensione dei problemi. La valenza comunicativa e educativa dei libretti è anche potenziata dal tipo di materiali utilizzati per la loro produzione, sostenibili e in gran parte provenienti da processi di riciclo.

L’Odv Triciclo, nella consapevolezza che i comportamenti e le scelte individuali hanno rilevanza strategica per contrastare la crisi ambientale e climatica, mette in campo da anni azioni di sensibilizzazione per diffondere la conoscenza di stili di vita sostenibili e praticabili da tutti, compatibili con la limitatezza delle risorse, utili per orientare a un cambiamento delle abitudini di tutti noi.

I libretti, e i laboratori attivati per la loro produzione nei diversi contesti, scuole e associazioni, realizzano, seppur parzialmente, questo ambizioso obiettivo.

Il progetto Laboratorio cartonerò è ispirato al movimento delle case editrici cartoneras. Un fenomeno iniziato in Argentina all'inizio degli anni 2000, molto diffuso nei paesi sud americani, che si sta anche diffondendo in diversi paesi africani ed europei.

La prima esperienza è stata quella di "Eloísa Cartonera", casa editrice fondata in Argentina nel 2003 da parte di un pittore e di un poeta, Javier Barilaro e Washington Cucurto. "Eloisa Cartonera" è nata negli anni seguenti la gravissima crisi argentina del 2001 quando, dopo le rivolte popolari del mese di dicembre, il presidente De La Rúa fuggì in elicottero dal tetto della Casa Rosada, lasciando un paese sconvolto e attraversato da una profonda crisi economica e sociale. Per approfondire, molte altre informazioni al riguardo sono disponibili a partire dalla pagina del nostro sito www.triciclo-onlus.org/index.php/editoria/cartonera/257-laboratorio-cartonero

La produzione artigianale di questi libretti con materiali di riciclo e carta riciclata e certificata è articolata in differenti collane. Quella di cui fa parte questo libretto è dedicata a bambini e bambine e si intitola #ecogeneration. I libretti che la compongono trattano temi di urgente attualità quali: la riduzione dell'uso della plastica, un uso delle risorse naturali improntato alla sostenibilità, pratiche corrette di riciclo, ecc.

Il testo dei libretti è sempre elaborato da Triciclo OdV ed è frutto dei lavori e delle discussioni interne all'associazione. Le fonti dei dati e delle notizie sono sempre indicate. Le illustrazioni sono opera di volontarie di Triciclo OdV, il cui nome è citato in ogni pubblicazione. L'utilizzo dei disegni in altri contesti o da parte di altri soggetti è regolamentato dalla licenza Creative Commons Attribuzione - Non commerciale - Non opere derivate 3.0 Italia.

SOGNI DI CARTA

C'era una volta una bimba che disegnava nella sua cameretta.

Uffa! Questo disegno non viene mai come voglio io!

La sera tanti fogli di carta accartocciati riempivano il cestino della carta e ricoprivano il pavimento.

Basta! Sono stufa!! Ora vado a nanna e domani riproverò.

Chiusi gli occhi, la bimba sogna.

Improvvisamente si trova nel mezzo di un bel prato verde in cui un bell'albero ricco di rami e di foglie sembra voglia richiamare la sua attenzione.

“Vuoi parlare con me?” Chiede la bambina

“Proprio così – risponde l'albero – perché voglio raccontarti quante belle e utili cose si possono fare con il legno dei nostri tronchi.”

“Ma davvero? So che servite per abbellire parchi e giardini, per abbellire il paesaggio e, soprattutto, quando in estate fa molto caldo, ci date grande sollievo con la vostra ombra. Ma non è tutto qui? Sono proprio curiosa, raccontami allora!”

L'albero allora spiegò che, per esempio, dalla legna si ricava la carta, dopo un lungo viaggio che i tronchi, una volta tagliati, fanno verso le cartiere, dove vengono ridotti in schegge, fatti ammolire in acqua fino a diventare una poltiglia che a sua volta sarà fatta bollire. Quell'impasto è poi pressato dai rulli, asciugato dall'acqua fino a formare un foglio di carta.

Aggiunse poi che gli alberi sono la casa e il cibo per molti animali: i loro rami sono un luogo perfetto per costruire tane, dare riparo per i nidi, e mangiucchiare foglie e frutti. Ma soprattutto, con molto orgoglio, l'albero dichiarò che, lui e tutti i suoi simili, sono capaci di trasformare l'anidride carbonica in ossigeno! Senza gli alberi, l'aria non sarebbe respirabile!

Diventando un po' pensieroso, l'albero aggiunse: "Per avere tutto ciò però, dobbiamo diventare grandi e ci vogliono molti anni, ma poi capita che in pochissimo tempo zzz...frr...zzz...frr... potenti seghe ci fanno cadere a terra. Se le persone facessero più attenzione all'uso dei materiali, potremmo vivere più a lungo!"

Ora la bimba ha compreso che senza alberi non potremmo vivere nemmeno noi, ma pensa che anche la carta ci serve per molte attività, quindi domanda: "Come possiamo fare per abbattere meno alberi possibile?"

"Per evitare di abbattere molti alberi, si può fare la raccolta

differenziata!” Esclamò tutto contento l’albero, aggiungendo: “Prima di tutto è importante utilizzare al massimo i materiali: per esempio, un foglio di carta si può utilizzare tutto, anche sul retro. E dopo averlo usato possiamo buttarlo nella raccolta della carta. Grazie alle industrie, la carta vecchia, ben separata dagli altri rifiuti, può essere trasformata in nuova carta! Pensa a quanta se ne può produrre se la ricicliamo tutta!”

Al mattino la bambina si sveglia.

Ma cosa è capitato questa notte? Ho l'impressione di averla passata in compagnia di qualcuno ... Ma sì, adesso mi ricordo: ho sognato un albero parlante! Che buffo!!

Stirandosi, resta un po’ pensierosa, poi raccoglie la carta che aveva buttato nel cestino, gira i fogli nella parte non utilizzata e disegna l’albero che ha sognato.

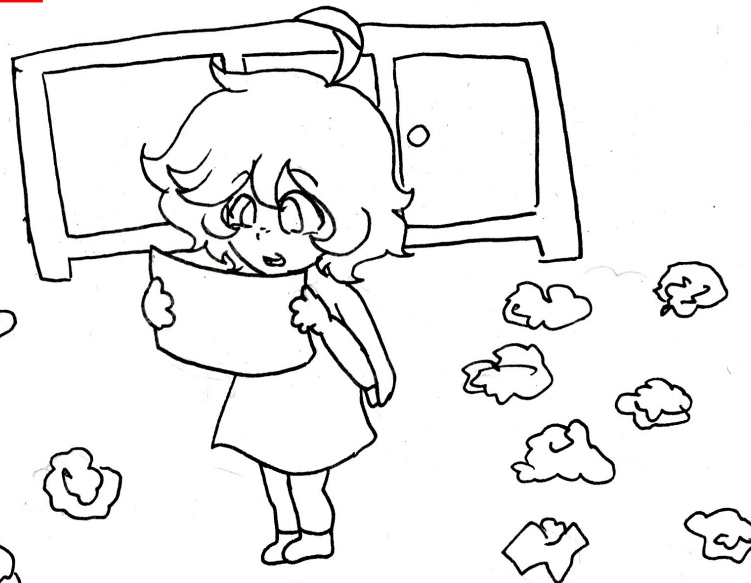
E dopo aver recuperato parecchi fogli di carta, alla bimba sembrò di sentire un fruscio di rami e foglie mescolato a una vocina che le diceva: “Grazie per aver riciclato! Ora potrò continuare a vivere, ospitare tanti animali e rendere l’aria più pulita per il pianeta!”

Da quel momento in poi la bimba e la sua famiglia iniziarono a non sprecare la carta e a utilizzare il contenitore per la raccolta differenziata e il riciclo della carta salvando così la vita di molti alberi.

**Disegnare che
passione!**



**No, non è
venuto proprio
come volevo**



Ma perché non riesco a realizzare quello che ho in testa?



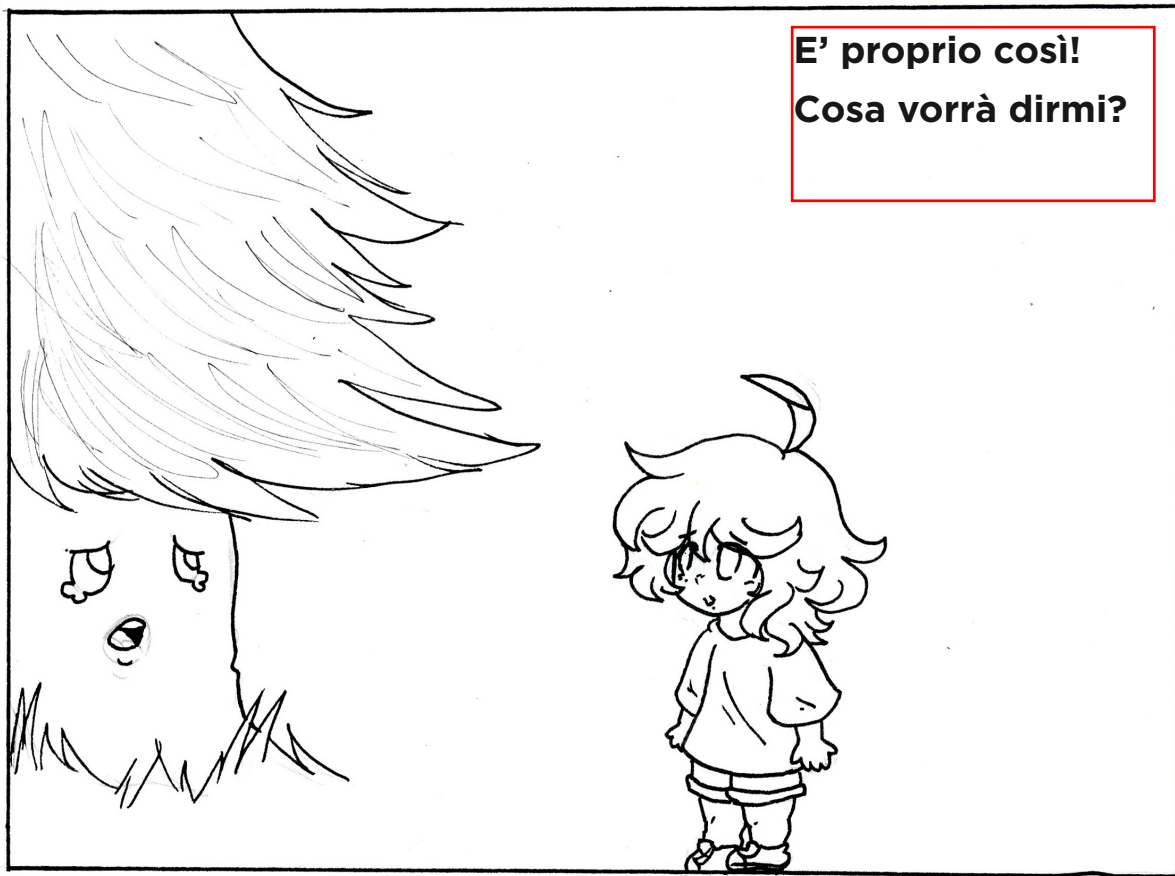
**Forse sono troppo stanca.
Meglio andare a dormire**





**Dove mi trovo? Mi sembra che
quell'albero voglia parlare con me!!**





**E' proprio così!
Cosa vorrà dirmi?**



Ciao, simpatica bambina! Voglio raccontarti quante cose meravigliose si possono fare con il legno dei nostri tronchi

**Grazie, racconta pure.
Sono curiosa. Ma voi
alberi non servite solo
a fare un po' di ombra
quando fa molto caldo
e a rendere più bello e
colorato il paesaggio?**



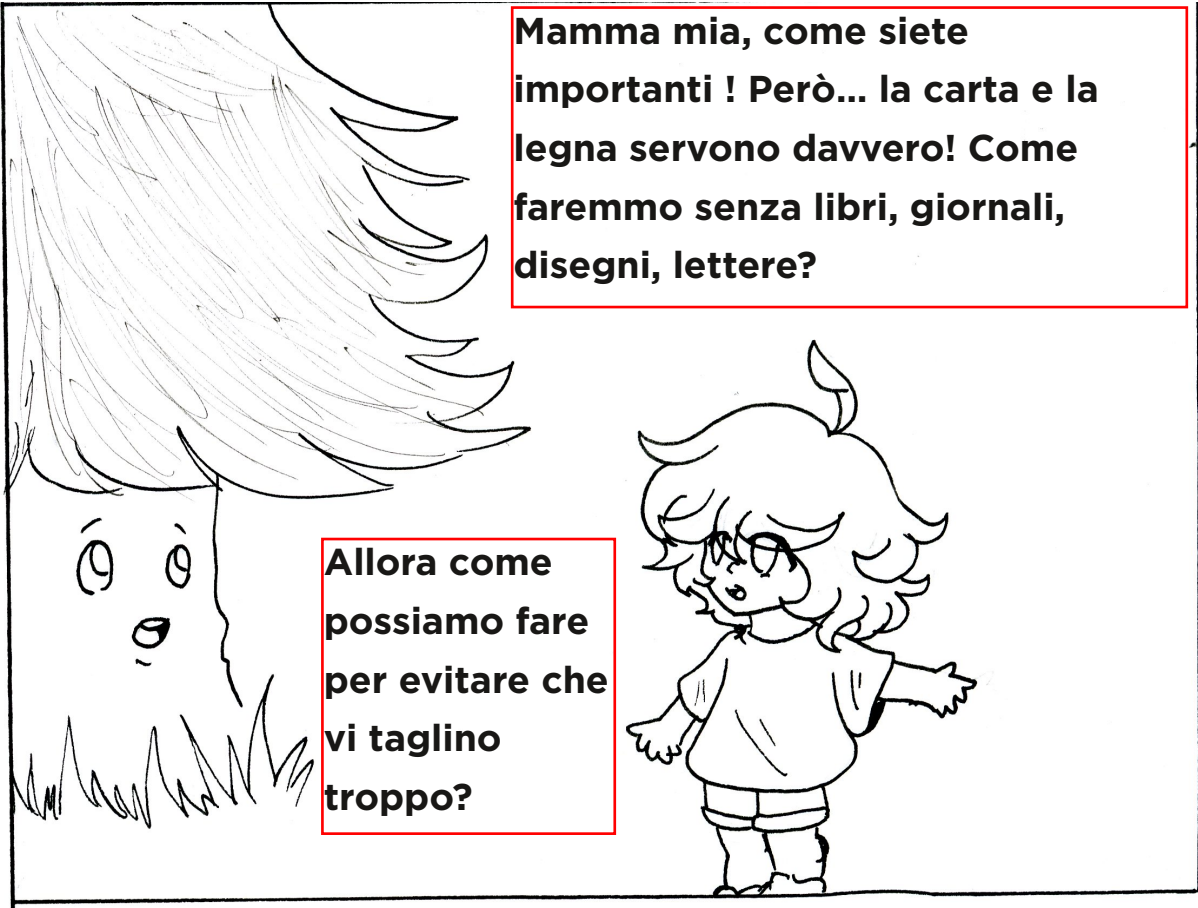


Certo, ma il legno dei nostri tronchi serve per tanti usi. Molti di noi, per esempio, diventeranno fogli di carta per scrivere e disegnare. Se le persone facessero più attenzione all'uso dei materiali, potremmo vivere molto più a lungo.



Per diventare grandi, ci vogliono tanti, tantissimi anni ... e poi in un attimo ... zzz... frr... zzz... frr ... siamo a terra tagliati!

Noi siamo la casa e il cibo per molti animali: un luogo perfetto per costruire tane, trovare riparo per i nidi, e mangiucchiare foglie e frutti. Inoltre siamo capaci di trasformare l'anidride carbonica in ossigeno. Senza di noi l'aria non sarebbe respirabile!

A black and white line drawing of a tree with a face and a small girl standing next to it. The tree has a large, bushy canopy and a simple face with two eyes and a small mouth. The girl has curly hair, wears a t-shirt, shorts, and boots, and is gesturing with her hands as if talking.

Mamma mia, come siete importanti ! Però... la carta e la legna servono davvero! Come faremmo senza libri, giornali, disegni, lettere?

Allora come possiamo fare per evitare che vi taglino troppo?



Per evitare di abbattere molti alberi, si può fare la raccolta differenziata. Prima di tutto è importante utilizzare al massimo i materiali: per esempio, un foglio di carta si può utilizzare tutto, anche sul retro. E dopo averlo usato possiamo buttarlo nella raccolta della carta. Grazie alle industrie, la carta vecchia, ben separata dagli altri rifiuti, può essere trasformata in nuova carta!

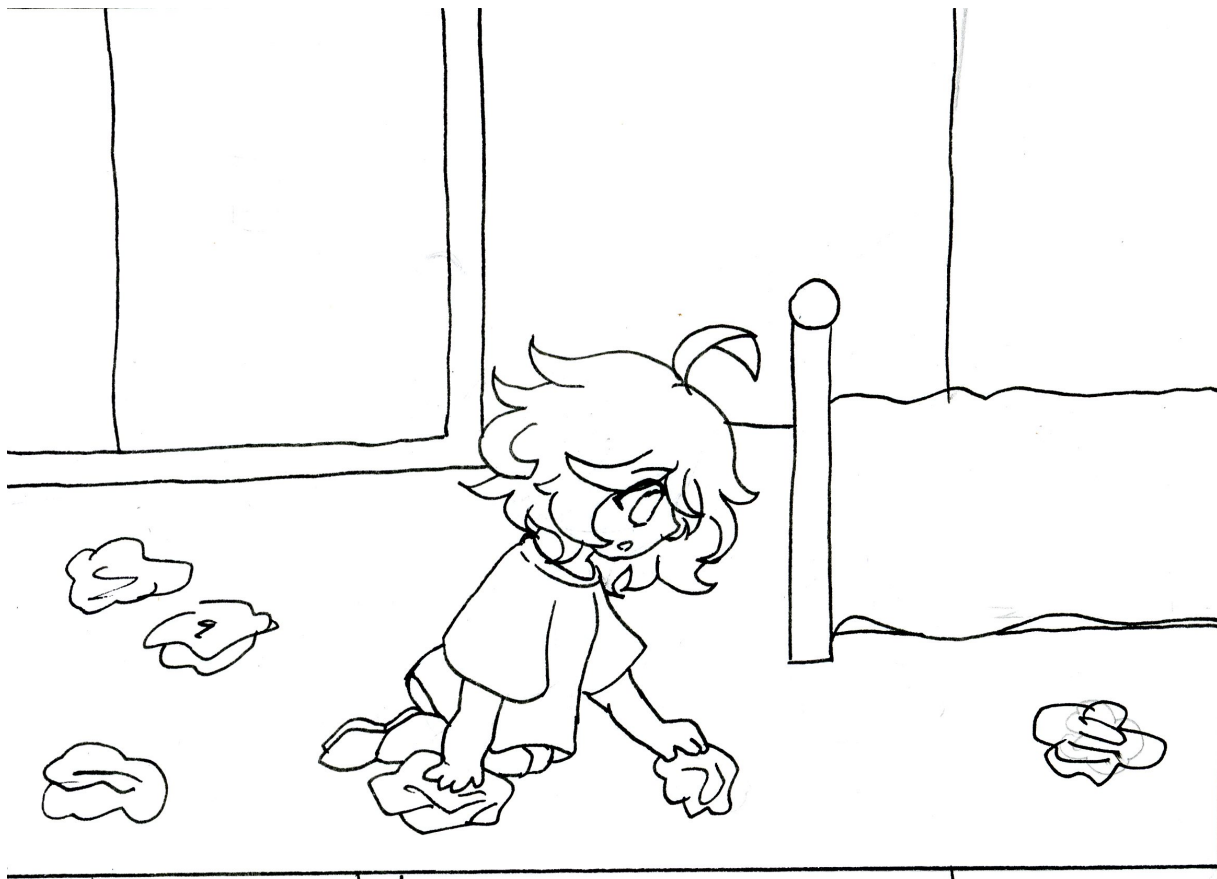
Pensa a quanta se ne può produrre se la ricicliamo tutta!



Che strano sogno!

**Ma ho imparato tante cose e
non sprecherò più i fogli di carta**



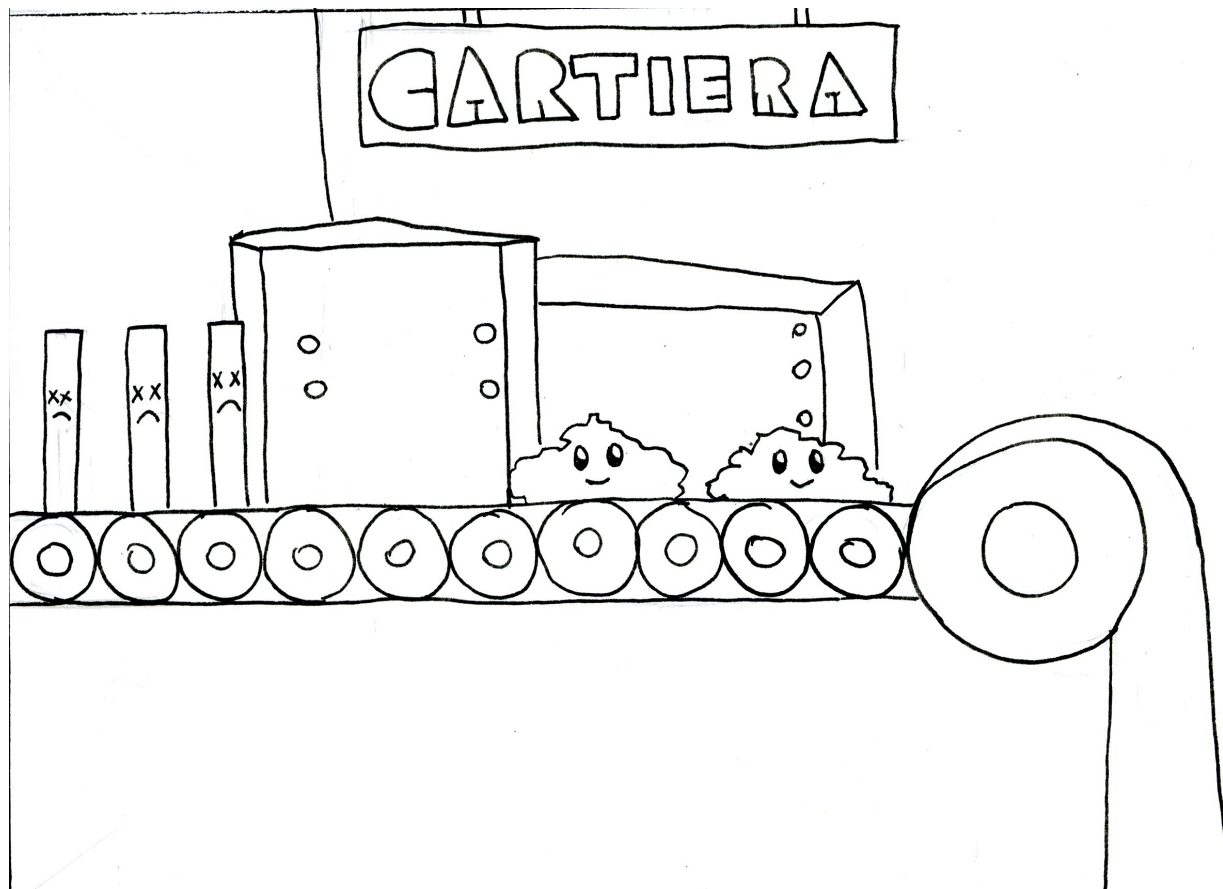


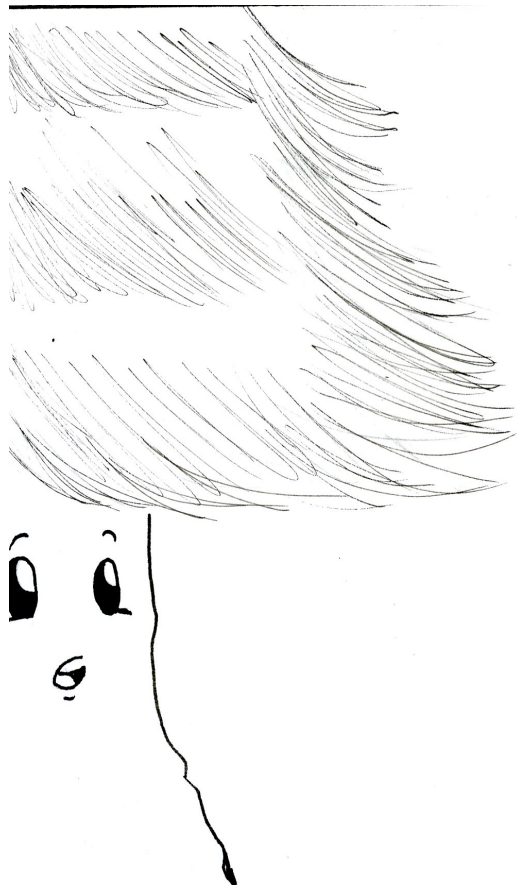




**Sai, caro albero, ho raccolto i fogli
che avevo accartocciato per
mandarli al riciclo.
Così non verranno a tagliarti.
Grazie per avermi insegnato a usare
bene la carta!**







Ora tutta la carta usata viene lavorata nella cartiera per fare la carta riciclata e tagliare meno alberi possibile.





**Grazie bambine e bambini,
per aver riciclato! Mi avete
reso felice, ora potrò
continuare a vivere, ospitare
tanti animali e rendere l'aria
più pulita per il pianeta!**